

DEUTSCHER BUNDESTAG

17. Wahlperiode
Rechtsausschuss
Unterausschuss Europarecht

Berlin, den 11.06.2010

Tel.: 30 298 (Sitzungssaal)
Fax: 36 298 (Sitzungssaal)

Mitteilung

Die 9. Sitzung des Unterausschusses Europarecht findet statt am

Freitag, dem 18. Juni 2010, 8.00 Uhr

Berlin, Paul-Löbe-Haus, Raum 4300

Tagesordnung

Tagesordnungspunkt 1

Aktuelle Berichterstattung

Tagesordnungspunkt 2

- a** Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates

Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über das Recht auf Dolmetsch- und Übersetzungsleistungen in Strafverfahren

Ende der Frist zur Abgabe einer begründeten Stellungnahme gem. Protokoll Nr. 2 des Vertrags von Lissabon (Anwendung der Grundsätze der Subsidiarität und der Verhältnismäßigkeit): 10. Mai 2010

KOM-Nr.(2010)82 endg.; Ratsdok.-Nr: 8000/10

*Ressortbericht BMJ 08.04.2010
UBW 09.04.2010*

Federführend:
Rechtsausschuss

Mitberatend:
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

Berichterstatter/in:
*Abg. Siegfried Kauder (Villingen-Schwenningen) [CDU/CSU]
Abg. Marco Buschmann [FDP]
Abg. Dr. Eva Högl [SPD]
Abg. Raju Sharma [DIE LINKE.]
Abg. Ingrid Hönlinger [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

- b** Initiative für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates

Initiative für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die Rechte auf Dolmetschleistungen und auf Übersetzungen in Strafverfahren - Begründung (inkl. PE-CONS 1/10)

Ende der Frist zur Abgabe einer begründeten Stellungnahme gem. Protokoll Nr. 2 des Vertrags von Lissabon (Anwendung der Grundsätze der Subsidiarität und der Verhältnismäßigkeit): 31. März 2010

Ratsdok.-Nr: 5673/10

*UBW 04.03.2010
Ressortbericht BMJ 01.02.2010*

EU-Folgedokumente:

*PE-CONS 1/10 vom 22.01.2010
5674/10 vom 22.01.2010
5676/10 vom 22.01.2010
8051/10 vom 26.03.2010
8357/10 vom 08.04.2010
CM 2480/10 vom 14.04.2010
8859/10 vom 21.04.2010
10013/10 vom 19.05.2010*

Federführend:

Rechtsausschuss

Mitberatend:

Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

Berichterstatter/in:

*Abg. Siegfried Kauder (Villingen-Schwenningen) [CDU/CSU]
Abg. Marco Buschmann [FDP]
Abg. Dr. Eva Högl [SPD]
Abg. Raju Sharma [DIE LINKE.]
Abg. Ingrid Hönlinger [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

Tagesordnungspunkt 3

- a** Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates

Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Verhütung und Bekämpfung von Menschenhandel und zum Opferschutz sowie zur Aufhebung des Rahmenbeschlusses 2002/629/JI des Rates

Ende der Frist zur Abgabe einer begründeten Stellungnahme gem. Protokoll Nr. 2 des Vertrags von Lissabon (Anwendung der Grundsätze der Subsidiarität und der Verhältnismäßigkeit): 8. Juni 2010

KOM-Nr.(2010)95 endg.; Ratsdok.-Nr: 8157/10

*Ressortbericht BMJ 13.04.2010
UBW 10.05.2010*

Federführend:

Rechtsausschuss

Mitberatend:

Innenausschuss

*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

Berichterstatter/in:

*Abg. Ute Granold [CDU/CSU]
Abg. Marco Buschmann [FDP]
Abg. Dr. Eva Högl [SPD]
Abg. Raju Sharma [DIE LINKE.]
Abg. Ingrid Hönlinger [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

b Entschließung des Europäischen Parlaments

**Menschenhandel
Entschließung des Europäischen Parlaments
vom 10. Februar 2010 zur Verhütung des
Menschenhandels
(EuB-EP 2009)**

Federführend:
Rechtsausschuss

Mitberatend:
*Innenausschuss
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

Berichterstatter/in:
*Abg. Ute Granold [CDU/CSU]
Abg. Marco Buschmann [FDP]
Abg. Dr. Eva Högl [SPD]
Abg. Raju Sharma [DIE LINKE.]
Abg. Ingrid Hönlinger [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

Tagesordnungspunkt 4

Umsetzung der Ergebnisse des Expertengesprächs vom 16. Juni 2010

Tagesordnungspunkt 5

Verschiedenes

Dr. Patrick Sensburg, MdB
Vorsitzender